



CHÚA NHẬT V PHỤC SINH NĂM A

**Ngày 14 tháng 5
năm 2017
Số 107**

GIÁO XỨ ĐỨC KITÔ NGÔI LỜI NHẬP THỂ CHRIST, THE INCARNATE WORD

Tổng Giáo Phận Galveston-Houston
8503 South Kirkwood Road
Houston, TX 77099
281.495.8133 281.568.1833 FAX
Email: info@giaoxungoiloi.org
www.giaoxungoiloi.org

Cha Chánh Xứ:

Lm. Gioan Viannê Nguyễn Ngọc Thụ

Cha Phó Xứ:

Lm. Giuse Bùi Phương Tiến

Phó Tế:

Giuse Nguyễn Sĩ Bạch
Phêrô Nguyễn Đức Cường

Thư Ký:

Lê Thị Hiền

Giờ Văn Phòng:

Thứ Hai – Thứ Sáu

9:00 am – 5:00 pm

đóng cửa 12:00 pm – 1:00 pm

THÁNH LỄ:

Hàng Ngày

7:00 am (Thứ Hai đến Thứ Bảy)

7:30 pm (Thứ Tư, Thứ Năm, Thứ Sáu)

Trưởng Ban Thánh Lễ Cuối Tuần

Thứ Bảy

6:00 pm Lê Văn Minh
832.858.1597

Chúa Nhật

7:00 am Nguyễn Đức Thắng
832.526.1913

9:00 am Nguyễn Minh Quang
832.277.3468

11:00 am Nguyễn Mậu Bình
832.978.4542

2:30 pm Thánh Lễ Anh Ngữ
Theo CT Trường Mẫu Tâm

7:00 pm Trần Văn Quang
832.566.3664

Giải Tội: * Thứ Bảy 5:00 - 5:45 pm

* Trước các Thánh Lễ
30 phút hay theo hẹn

Trọng kính quý Ông Bà và Anh Chị Em:

Trong bài Phúc Âm hôm nay, Thánh Tôma hỏi Chúa Giêsu làm sao biết đường mà đi theo Ngài. Chúa trả lời cho Tôma, cho các môn đệ khác và cũng cho mỗi người chúng ta: *"Thầy là Đường, là Sự Thật và là Sự Sống, không ai đến được với Cha mà không qua Thầy"* (Ga 14, 6). Chúa Giêsu là đường dẫn chúng ta đến với Chúa Cha, là ơn cứu độ mà Thiên Chúa ban tặng cho trần gian, là con đường đưa chúng ta đến hạnh phúc viên mãn; bởi vì ở đâu có Thiên Chúa, ở đấy chính là thiên đàng.

Xin Chúa giúp chúng ta nhận ra lời mời gọi của Chúa, vững bước đi trên con đường Chúa đã đi. Con đường không trải những thảm hồng và nhung lụa, nhưng là con đường thập giá, đòi hỏi phải hy sinh và từ bỏ. Chính con đường đó dẫn đưa chúng ta về nhà Cha trên trời.

Sinh hoạt giáo xứ

- Chúa Nhật hôm nay, 14 tháng 5, Đức Giám Mục Steven Lopes sẽ đến giáo xứ cử hành Thánh Lễ Thêm Sức lúc 2:30 chiều cho 103 em. Giáo xứ xin chúc mừng các em và gia đình. Nguyên xin Bảy Nguồn Ôn của Chúa Thánh Thần tuôn trào trên các em và tất cả mọi người, để chúng ta luôn mạnh sức sống chứng tá Tin Mừng của Chúa trong cuộc sống hằng ngày.
- Thứ Bảy, 21 tháng 5 trong thánh lễ 6 giờ chiều, có 103 em lãnh nhận Bí Tích Mình Máu Thánh Chúa lần đầu tiên. Giáo xứ hân hoan chúc mừng các em và gia đình. Nguyên xin Mình và Máu Thánh Chúa Giêsu luôn là thần lương nuôi sống linh hồn của các em.

Hôm nay Ngày Hiền Mẫu, kính chúc tất cả các người Mẹ và mọi người một ngày vui tươi, tràn đầy ân sủng của Thiên Chúa và Mẹ Maria.

Nguyên xin Đức Kitô Ngôi Lời Nhập Thể luôn đồng hành với chúng ta.

Lm. Nguyễn Ngọc Thụ

Lm. Gioan Viannê Nguyễn Ngọc Thụ



HỘI ĐỒNG MỤC VỤ

Chủ Tịch

Võ Minh Học 832.790.0816

Phó Nội Vụ

Nguyễn Minh Quang 832.277.3468

Phó Ngoại Vụ

Nguyễn Đức Thắng 832.526.1913

Thư Ký

Võ Tiến Đạt 281.827.9571

Thành Viên

Nguyễn Mậu Bình 832.978.4542

Nguyễn Trọng Tân 281.902.8800

Nguyễn Minh Văn 832.231.8149

Nguyễn Duy Khang 281.975.9184

Vũ Văn Hoàng 281.389.2405

Phạm Bình Hải 281.299.4307

Đoàn Thanh Sơn 713.261.4161

Nguyễn Trần Vương 281.802.5474

Đỗ Tính 832.298.6914

Lê Thị Hiền 281-495-8133

Bùi Ngoan 281.745.6286

Cao Diệp Emily 281.785.2479

HỘI ĐỒNG TÀI CHÁNH

Chủ Tịch

Trần Văn Quang 832.566.3664

Phó Chủ Tịch

Phạm Phi Anh 832.723.7345

Thành Viên

Nguyễn Thị Thi 713.517.1621

Phan Hằng Vivian 713.256.7753

Phạm Gia Hoan 281.435.4690

Trương Đạt 281.389.0958

ĐẠC TRÁCH

Ban Giáo Dục

Hiệu Trưởng

Dương Thanh Loan 832.858.2548

Trưởng Ban Giáo Lý

Lê Thị Hiền 713.256.7344

Trưởng Ban Việt Ngữ

Đặng Chí 713.906.1661

Giáo Lý Tân Tòng

Đoàn Hồng Phúc 281.250.8579

Lớp Rửa Tội Trẻ Em

Nguyễn Ngọc Thảo 832.298.5463

Lớp Dự Bị Hôn Nhân

Phó Tế Nguyễn Cường 713.446.3591

Đoàn Hằng

Ban Xã Hội

Vũ Duy Dương 281.983.9062

Ban Trật Tự

Nguyễn Trọng Tân 281.902.8800

LỊCH TRÌNH BẦU CỬ CHỦ TỊCH HỘI ĐỒNG MỤC VỤ

GIÁO XỨ ĐỨC KITÔ NGÔI LỜI NHẬP THỂ

NHIỆM KỲ 2017-2020

Từ ngày 1 tháng 7 năm 2017 đến 30 tháng 6 năm 2020

1. Thứ Bảy và Chúa Nhật – ngày 6 và 7 tháng 5:

Ứng cử hoặc/và Đề cử ứng viên Chủ Tịch HĐMV. Tất cả giáo dân đã ghi danh trong giáo xứ (có số danh bộ), trên 25 tuổi, đang sinh hoạt với Đoàn Thể trong Giáo xứ, có đời sống đức hạnh, khả năng điều hành và chu toàn trách nhiệm được mời gọi ra ứng cử hoặc được đề cử vào số ứng viên Chủ Tịch HĐMV.

2. Thứ Bảy và Chúa Nhật – ngày 13 và 14 tháng 5:

Giới thiệu 2 ứng viên trong số ứng cử hoặc được đề cử, đã được Cha Chánh Xứ, Cha Phó Xứ và Ban Bầu Cử nghiệm xét hội đủ các điều kiện nêu trên. Sau đó, mọi thành viên của giáo xứ trên 18 tuổi bỏ phiếu chọn 1 trong 2 ứng viên là Chủ Tịch HĐMV. Ban Bầu Cử sẽ kiểm phiếu dưới sự chứng kiến của Cha Chánh Xứ và Cha Phó Xứ. Kết quả sẽ được thông báo trong các thánh lễ cuối tuần sau.

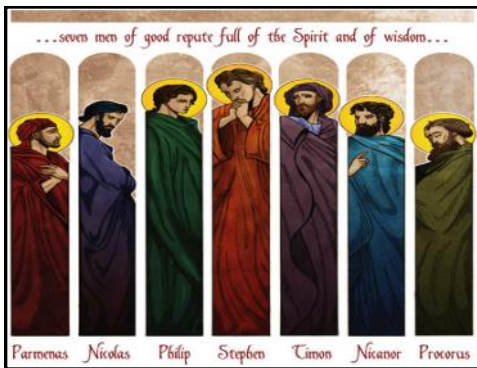
4. Thứ Bảy và Chúa Nhật – ngày 20 và 21 tháng 5:

Giới thiệu tân Chủ Tịch HĐMV nhiệm kỳ 2017-2020.

THẺ LỆ VÀ ĐIỀU KIỆN

ỨNG VIÊN CHỦ TỊCH HỘI ĐỒNG MỤC VỤ GIÁO XỨ ĐỨC KITÔ NGÔI LỜI NHẬP THỂ

1. Hai mươi lăm (25) tuổi trở lên, không phân biệt nam nữ.
2. Ghi danh và có số danh bộ trong Giáo Xứ.
3. Đang sinh hoạt với Đoàn Thể trong Giáo Xứ.
4. Có đời sống đức hạnh, khả năng điều hành và chu toàn trách nhiệm.
5. Đã hoàn thành lớp huấn luyện: “**Các Quy Tắc căn bản cần thiết để bảo vệ các em vị thành niên**” (*Virtus Protecting God's Children*).



PHỤNG VỤ THÁNH NHẠC

Ủy Viên Thánh Nhạc

Nguyễn Duy Khang 281.975.9184

Ca Trưởng các Ca Đoàn

Têrêsa

Nguyễn Đức Khang Thứ Bảy - 6pm

Sao Mai

Nguyễn Thị Thu Hà Chúa Nhật - 7am

Cecilia

Nguyễn Mười Chúa Nhật - 9am

Maria Mẹ Thiên Chúa

Nguyễn Thành Long Chúa Nhật - 11 am

LifeTeen

Cao Diệp Emily Chúa Nhật - 2:30 pm

Augustinô

Vũ Mộng Chi Chúa Nhật - 7 pm

Thánh nhạc Thánh Lễ Hôn Phối và An Táng
xin liên lạc Nguyễn Duy Khang
281.975.9184

TRƯỞNG CÁC HỘI ĐOÀN

Liên Minh Thánh Tâm

Nguyễn Trọng Tân 281.902.8800

Các Bà Mẹ Công Giáo

Nguyễn Thị Thi 713.517.1621

Tông Đồ Fatima

Nguyễn Quang Hưng 713.894.7411

Dòng Ba Đa Minh

Hoàng Kim Thanh 832.643.9714

Hướng Đạo Lạc Việt

Nguyễn Minh Trí 713.478.7497

Thiếu Nhi Thánh Thể

Trương Đạt 281.389.0958

Lêgiô Marie

Nguyễn Ngọc Thiên 832.433.2198

Thánh Linh

Phan Hằng Vivian 713.256.7753

Thăng Tiến Hôn Nhân

Vũ Hữu Thụ 832.247.5969

THÔNG BÁO GIÁO XỨ

ĐỀN TẠ VÀ DÂNG BÔNG KÍNH ĐỨC MẸ

Trong tháng Năm, 7:30 pm thứ Hai và Ba, sẽ có giờ đền tạ và dâng bông kính Đức Mẹ. Các ngày thứ Tư, Năm và Sáu, 7:30 pm thánh lễ và nghi thức dâng bông kính Đức Mẹ.

THÁNH LỄ RƯỚC LỄ LẦN ĐẦU

Thứ Bảy, ngày 20 tháng 5 trong Thánh Lễ 6:00pm, 103 em của Giáo Xứ sẽ lãnh nhận Mình Máu Thánh Chúa lần đầu.

DSF (DIOCESAN SERVICE FUND)

Năm nay Giáo xứ được ấn định đóng góp vào quỹ Phục Vụ Tổng Giáo Phận Galveston-Houston là \$85,000. Xin kêu gọi những ai có việc làm, có khả năng, vui lòng đóng góp cho Giáo Phận \$150.00, hay nhiều ít tùy khả năng. Đóng tiền DSF để trợ giúp các anh chị em nghèo túng là một nghĩa cử rất bác ái trong cuộc sống. Nếu được mọi người quảng đại hưởng ứng, Giáo Xứ sẽ sớm hoàn thành việc đóng góp cho Tòa Tổng Giám Mục. Chân thành cảm ơn lòng quảng đại đóng góp của quý Ông Bà, Anh Chị Em.

BẢNG TÊN VƯỜN CẦU NGUYỆN

Quý Ông Bà và Anh Chị Em muốn khắc tên mình, tên Cha Mẹ hoặc người thân còn sống hay đã qua đời, để được cầu nguyện trong các Thánh Lễ mỗi tuần, xin điền vào tờ đơn để ở cuối Nhà Thờ và trao cho văn phòng giáo xứ, Hội Đồng Mục Vụ hoặc Tài Chánh.

ĐẠI HỘI THÁNH MẪU MISSOURI

Đại Hội từ ngày 3 đến 6 tháng 8. Các Anh em thiện nguyện tổ chức có bán vé ghế xe bus sau các Thánh Lễ. Giá 160 mỹ kim cho một người, bao gồm đi và về, cùng tạm trú chung trong một lều lớn tại khuôn viên tổ chức Đại Hội Thánh Mẫu.

NHÀ HÀNG BẢO TRỢ GIÁO XỨ

Khách hàng đến Phở Duy và Nhà Hàng Kim Sơn dùng bữa và mang RECEIPT về cho Giáo Xứ, Phở Duy và Nhà Hàng Kim Sơn ủng hộ 10% tổng số tiền trên RECEIPT để giúp xây dựng Giáo Xứ. Các RECEIPT có thể trao cho Văn Phòng Giáo Xứ hoặc bỏ vào giỏ quỳên tiền hay thùng khăn để cuối nhà thờ.

HÀNH HƯƠNG

• Hành hương BA LAN, TIỆP KHẮC, HUNG GIA LỢI và Ý ĐẠI LỢI

Ngày 18 đến ngày 28 tháng 9 - Hướng dẫn: Cha Xứ Nguyễn Ngọc Thụ

Muốn biết thêm chi tiết xin lấy lịch trình để cuối Nhà Thờ hoặc liên lạc Văn Phòng Giáo Xứ.

TIỀN QUYÊN GÓP

Tuần vừa qua, các Thánh Lễ cuối tuần được \$17,003. Giáo xứ cảm ơn lòng quảng đại của mọi người và xin Chúa chúc bình an trên tất cả quý vị.



SUY NIỆM LỜI CHÚA CÁC NGÀY TRONG TUẦN V PHỤC SINH

THỨ HAI - Lời Chúa (Ga 14, 21-26)

Khi ấy, Chúa Giêsu phán cùng các môn đệ rằng: "Ai nghe các giới răn Thầy truyền và tuân giữ, người ấy là kẻ yêu mến Thầy, và ai yêu mến Thầy, sẽ được Cha Thầy yêu mến, và Thầy cũng yêu mến và tỏ mình ra cho người ấy". Ông Giuđa, không phải Giuđa Iscariô, thưa Người rằng: "Lạy Thầy, tại sao Thầy sẽ tỏ mình ra cho chúng con, mà không tỏ cho thế gian?" Chúa Giêsu trả lời: "Ai yêu mến Thầy, sẽ giữ lời Thầy, và Cha Thầy sẽ yêu mến người ấy, và Chúng Ta sẽ đến và ở trong người ấy. Kẻ không yêu mến Thầy, thì không giữ lời Thầy. Lời mà các con nghe, không phải là của Thầy, nhưng là của Cha, Đấng đã sai Thầy. Thầy đã nói với các con những điều này khi còn ở với các con. Nhưng Đấng Phù Trợ, là Thánh Thần, mà Cha sẽ sai đến nhân danh Thầy, chính Người sẽ dạy các con mọi điều và sẽ nhắc nhở cho các con tất cả những gì Thầy đã nói với các con".

Suy niệm

Bài tin mừng hôm nay trình bày việc Chúa Giêsu giáo huấn các Tông Đồ để chuẩn bị tinh thần cho các ông sau khi Người về trời. Chúa Giêsu nêu lên mối liên hệ giữa việc yêu mến Ngài và việc tuân giữ Lời Ngài. Đồng thời, Ngài cũng nói tới việc Chúa Thánh Thần sẽ ngự đến và giúp cho các Tông Đồ nhớ lại những điều Ngài đã truyền cho các ông.

Khi Chúa Giêsu về trời, sự hiện diện hữu hình của Ngài được thay thế bằng một sự hiện diện thiêng liêng trong nội tâm của tất cả những kẻ yêu mến Ngài bằng lời hứa: "Nếu ai yêu mến Thầy, thì sẽ giữ Lời Thầy, Cha Thầy sẽ yêu mến người ấy. Cha Thầy và Thầy và Thầy sẽ đến và ở lại trong người ấy" (Ga 14,26). Chúa Giêsu không ở với nhân loại nữa, nhưng Ngài cư ngụ trong tâm hồn những kẻ tin Ngài. Ngài không cư ngụ một mình nhưng với Chúa Cha và Chúa Thánh Thần. Thánh Augustino nói: "Ba Ngôi Thiên Chúa đến với chúng ta khi chúng ta đến với Ba Ngôi Thiên Chúa; Ba Ngôi Thiên Chúa sẽ giúp chúng ta khi chúng ta vâng lời Ba Ngôi Thiên Chúa; Ba Ngôi Thiên Chúa sẽ soi sáng chúng ta khi chúng ta chiêm ngắm Ba Ngôi Thiên Chúa". Sự cư ngụ của Ba Ngôi Thiên Chúa trong tâm hồn ta là món quà tuyệt đỉnh mà Chúa Giêsu Kitô đã ban cho nhân loại qua cái chết và sự phục sinh của Ngài. Món quà đó Ngài ban tặng cho tất cả những ai sống xứng đáng với tình yêu của Ngài bằng cách nghe và đem Lời Ngài ra thực hành.

Xin Chúa ban thêm đức tin cho chúng con để chúng con tin và cảm nhận được sự hiện diện của Chúa trong tâm hồn chúng con. Xin cho chúng con luôn biết lắng nghe và thực hành lời Chúa bằng những hành động yêu thương bác ái trong đời sống hằng ngày của chúng con. Amen.

THỨ BA - Lời Chúa (Ga 14, 27-31a)

Khi ấy, Chúa Giêsu phán cùng các môn đệ rằng: "Thầy để lại bình an cho các con, Thầy ban bình an của Thầy cho các con. Thầy ban cho các con không như thế gian ban tặng. Lòng các con đừng xao xuyến và đừng sợ hãi. Các con đã nghe Thầy nói với các con rằng: Thầy đi, rồi Thầy sẽ trở lại với các con. Nếu các con yêu mến Thầy, thì các con hãy vui mừng vì Thầy về với Cha, bởi lẽ Cha trọng hơn Thầy. Giờ đây Thầy nói với các con trước khi việc xảy ra, để khi việc xảy ra, thì các con tin. Thầy không còn nói nhiều với các con nữa, vì thủ lãnh thế gian đã đến. Nó không có quyền lực gì đối với Thầy.

Nhưng để cho thế gian biết rằng Thầy yêu mến Cha, thì Thầy làm như Cha đã truyền dạy".

Suy niệm

Trong bầu không khí của bữa tiệc ly, Chúa Giêsu đã an ủi và khích lệ các Tông Đồ, Ngài nói: "Thầy ban bình an của Thầy cho anh em".

"Thầy để lại bình an cho anh em". Chính Chúa Giêsu là sự bình an của chúng ta. Vì vậy, chúng ta sẽ được bình an khi chúng ta biết tin nhận sự hiện diện của Chúa trong quyền năng, trong sự quan phòng và tình thương của Ngài. "Lòng anh em đừng xao xuyến và đừng sợ hãi": Niềm tin tưởng vào Thiên Chúa sẽ giúp chúng ta tìm lại được bình an trong cảnh xáo trộn của cuộc sống và tăng thêm can đảm để vượt qua những gian lao thử thách trên đường đời.

"Thầy sẽ ra đi và Thầy sẽ đến cùng anh em": Chúa Giêsu sẽ đến cùng chúng ta bằng nhiều cách: đến trong sự sống lại, trong ngày tận thế, trong thánh lễ, trong lịch sử thế giới. Mỗi người chúng ta phải làm gì để giữ vững đức tin khi chúng ta đang sống trong thế giới đầy sợ hãi và chán nản?

Lạy Chúa xin cho chúng con luôn biết tin nhận chỉ có Chúa mới đem lại cho chúng con sự bình an đích thực.

THỨ TƯ - Lời Chúa (Ga 15, 1-8)

Khi ấy, Chúa Giêsu phán cùng các môn đệ rằng: "Thầy là cây nho thật, và Cha Thầy là người trồng nho. Nhành nào trong Thầy không sinh trái thì Người chặt đi, còn nhành nào sinh trái thì Người tỉa sạch để nó sai trái hơn. Các con đã được tỉa sạch nhờ lời Thầy đã nói với các con. Các con ở trong Thầy, và Thầy ở trong các con. Cũng như nhành nho tự nó không thể sinh trái được, nếu không dính liền với cây nho; các con cũng vậy, nếu không ở trong Thầy.

"Thầy là cây nho, các con là nhành. Ai ở trong Thầy và Thầy ở trong người ấy, kẻ ấy sẽ sinh nhiều trái, vì không có Thầy, các con không thể làm được gì. Ai không ở trong Thầy, thì bị vứt ra ngoài như nhành nho, và sẽ khô héo, người ta sẽ thu lại, quăng vào lửa cho nó cháy đi.

"Nếu các con ở trong Thầy, và lời Thầy ở trong các con, thì các con muốn gì, cứ xin, và sẽ được. Đây là điều làm Cha Thầy được vinh hiển là các con sinh nhiều trái, và như thế các con trở nên môn đệ của Thầy".

Suy niệm

Chúa Giêsu đã lấy hình ảnh của cây nho và chùm nho để nói lên sự hiệp thông giữa Ngài và các Tông Đồ và giữa các Tông Đồ với nhau.

"Nếu các con ở trong Thầy và lời Thầy ở trong các con". Tiếng "ở" diễn tả sự bám chặt: Người Kitô hữu phải sống theo Lời Chúa; sống trong tình yêu Chúa; sống trong ánh sáng và sống trong Thiên Chúa. Ngược lại Lời Chúa ở trong ta có nghĩa là Lời Chúa được lắng nghe và đón tiếp, nghĩa là thực hiện trong đời sống. Có điều kiện "ở" như vậy thì những nhu cầu phần rỗi của chúng ta sẽ được thực hiện vì chính Chúa Giêsu Kitô sẽ hoạt động trong ta bằng ơn thánh của Người, qua Chúa Thánh Thần.

Bằng chứng cụ thể chứng minh chúng ta giữ được mối hiệp thông với Chúa được thể hiện qua những mối tương quan của chúng ta với tha nhân. Không thể nói một người có sự hiệp thông với Chúa mà đời sống lại có nhiều sự bất hoà với anh em mình. Vì mọi người đều là cành nho tháp nhập vào

thân nhỏ là Chúa Giêsu, nên chúng ta phải giữ sự hiệp thông với nhau bằng chất nhựa tình yêu từ thân nhỏ Giêsu. Mỗi người chúng ta phải tìm ra những nguyên nhân cách lìa mỗi hiệp thông giữa chúng ta và Chúa Giêsu. Điều gì ngăn trở khiến chúng ta không còn ở trong Chúa và Chúa cũng không còn ở trong ta nữa?

THỨ NĂM - Lời Chúa (Ga 15, 9-11)

Khi ấy, Chúa Giêsu phán cùng các môn đệ rằng: "Như Cha đã yêu mến Thầy, Thầy cũng yêu mến các con. Hãy ở lại trong tình yêu của Thầy. Nếu các con tuân giữ lệnh Thầy truyền, các con sẽ ở trong tình yêu của Thầy, cũng như Thầy đã giữ lệnh truyền của Cha Thầy, nên Thầy ở lại trong tình yêu của Người. Thầy nói với các con điều đó, để niềm vui của Thầy ở trong các con, và niềm vui của các con được trọn vẹn".

Suy niệm

Đây là một phần trong diễn từ Chúa Giêsu nói trong bữa tiệc ly. Chúa Giêsu tha thiết mời gọi các môn đệ liên kết trong tình yêu của Ngài, để sinh được nhiều hoa trái thánh thiện.

“Anh em hãy ở lại trong tình yêu của Thầy”. Đây là đòi hỏi của Chúa Giêsu đối với các môn đệ và cũng đối với mỗi người chúng ta. Ở lại trong tình thương của Chúa Giêsu bằng cách không làm mất ơn nghĩa với Ngài, nghĩa là không làm việc gì gây trở ngại sự hiệp thông với Chúa. Hay nói tổng quát hơn là giữ các điều răn của Chúa Giêsu. Nếu làm được điều đó ta sẽ cảm nếm được niềm vui trọn vẹn trong ơn nghĩa với Chúa. Ở lại trong tình yêu của thầy đòi hỏi ở chúng ta cả một sự cố gắng.

§ Cố gắng để thay đổi những thói hư tật xấu làm mất lòng Chúa.

§ Cố gắng sống chan hoà yêu thương với anh em.

§ Cố gắng đến với Chúa mỗi ngày qua thánh lễ, bí tích

Thánh Thể, để càng ngày càng được giống Chúa hơn.

Lạy Chúa, chúng con biết Ngài luôn yêu thương chúng con mặc dù chúng con tội lỗi yếu đuối. Xin giúp chúng con cũng biết đáp trả lại tình yêu đó bằng cách yêu thương tất cả mọi người. Amen.

THỨ SÁU - Lời Chúa (Ga 15, 12-17)

Khi ấy, Chúa Giêsu phán cùng các môn đệ rằng: "Đây là lệnh truyền của Thầy: Các con hãy yêu mến nhau, như Thầy đã yêu mến các con. Không có tình yêu nào lớn hơn tình yêu của người thí mạng vì bạn hữu mình. Các con là bạn hữu của Thầy, nếu các con thi hành những điều Thầy truyền. Thầy không còn gọi các con là tôi tớ, vì tôi tớ không biết việc chủ làm; Thầy gọi các con là bạn hữu, vì tất cả những gì Thầy đã nghe biết nơi Cha Thầy, thì Thầy đã cho các con biết. Không phải các con đã chọn Thầy, nhưng chính Thầy đã chọn các con, và đã cắt đặt, để các con đi, và mang lại hoa trái, và để hoa trái các con tồn tại, để những gì các con xin Cha nhân danh Thầy, Người sẽ ban cho các con. Thầy truyền cho các con điều này là: các con hãy yêu mến nhau".

Suy niệm

Hôm nay Chúa Giêsu ban cho các môn đệ một giới luật mới, giới luật yêu thương. Chúa Giêsu nhấn mạnh “đây là lệnh truyền”, nghĩa là điều này rất quan trọng và vô cùng cần thiết cho các môn đệ, và cho chính chúng ta ngày hôm nay.

“Không phải anh em đã chọn Thầy ...” nghĩa là các môn đệ không có công trạng gì để được theo Chúa, “....nhưng Thầy đã

chọn các con” muốn nói đến ơn huệ như không của Thiên Chúa.

“Không có tình yêu nào lớn hơn ...”: tình yêu đòi hỏi sự hy sinh và hy sinh lớn nhất chính là mạng sống của mình. Theo gương Chúa Giêsu các môn đệ phải biết hy sinh vì nhau. Chúa Giêsu đã yêu thương chúng ta đến nỗi dám chết vì chúng ta, trong khi chúng ta chỉ là tạo vật thấp hèn và đầy tội lỗi. Vậy mà lời Ngài dạy chúng ta trước khi chịu khổ nạn, chúng ta lại quên hay coi nhẹ không làm theo. Thay vì yêu thương anh em, chúng ta thường hay giận hờn ghen ghét, hận thù ngay chính những người thân của mình. Đối với anh chị em, bà con thân thiết, chúng ta còn chưa thể yêu thương, thì là sao có thể yêu thương những người xa lạ hay yêu thương kẻ ghen ghét mình. Như thế mới thấy chúng ta còn mang thân phận tội lỗi yếu đuối, cần nhiều hơn nữa ơn Chúa trợ giúp.

Xin Chúa chúng con biết yêu thương tha nhân như chính Chúa đã yêu thương chúng con. Amen.

THỨ BẢY - Lời Chúa (Ga 15, 18-21)

Khi ấy, Chúa Giêsu phán cùng các môn đệ rằng: "Nếu thế gian ghét các con, các con hãy biết rằng họ đã ghét Thầy trước. Nếu các con thuộc về thế gian, thế gian sẽ yêu những gì thuộc về nó, nhưng các con không thuộc về thế gian, vì chính Thầy đã chọn các con khỏi thế gian, nên thế gian ghét các con. Các con hãy nhớ lại lời Thầy đã nói với các con: Tôi tớ không trọng hơn chủ. Nếu họ đã bắt Thầy, thì họ cũng sẽ bắt bớ các con; nếu họ tuân giữ lời Thầy, thì họ cũng tuân giữ lời các con. Tại vì danh Thầy mà họ sẽ làm cho các con tất cả những điều đó, bởi vì họ không biết Đấng đã sai Thầy".

Suy niệm

Trong bài tin mừng hôm nay Chúa Giêsu tiếp tục dự báo những sự việc sẽ xảy ra khi Ngài ra đi, đó là thế gian sẽ ghen ghét và ngược đãi các môn đệ. Chúa Giêsu cũng nêu lên những lý do thế gian ngược đãi các tông đồ.

Những lý do mà thế gian ngược đãi các tông đồ: vì thế gian ghét Chúa Giêsu; vì các môn đệ không thuộc về thế gian; vì thế gian không tuân giữ lời Chúa Giêsu và vì họ không biết Đấng sai Chúa Giêsu.

“Thế gian” ở đây là chỉ những người không muốn thuộc về Thiên Chúa: là những người ngược đãi Chúa Giêsu; là người đi theo đường lối của Satan; đó là thế giới đã bị Chúa Giêsu đánh bại và cũng là thế giới sẽ bị đánh bại bởi đức tin của người Kitô hữu.

Con đường Giêsu đã chọn là con đường của đau khổ, bắt bớ, con đường của chết chóc. Nhưng cuối con đường ấy là sự vinh quang, phục sinh. Các môn đệ, những người đi theo Chúa cũng phải trải qua con đường đau khổ như thầy mình. Chúng ta là những Kitô hữu, những người đi theo Chúa cũng không là ngoại lệ. Nhưng chúng ta tin tưởng trải qua những đau khổ trong cuộc sống chúng ta sẽ được phục sinh trong vinh quang cùng với Chúa Giêsu trên thiên đàng.

Lạy Chúa xin cho chúng con biết chấp nhận những khó khăn, đau khổ trong cuộc sống. Xin giúp chúng con hiểu đó là những thánh giá Chúa gởi đến trong đời. Amen.

www.gpcantho.com

ÂN TOÀN XÁ DỊP KỶ NIỆM 100 NĂM FATIMA

Nhân dịp kỷ niệm 100 năm Đức Mẹ hiện ra tại Fatima thuộc Bồ Đào Nha, Đức Thánh Cha Phan-xi-cô đã quyết định thiết lập Ân Đại Xá hay Ân Toàn Xá trong suốt năm mừng kỷ niệm 100 năm này, kể từ ngày 27.11.2016 đến ngày 26.11.2017.

Định Nghĩa: Ân Xá là gì?

Theo Giáo Luật khoản 992 hay theo Sách Giáo Lý Giáo Hội Công Giáo số 1471, Ân Xá được định nghĩa: "Ân xá là tha những hình phạt tạm do tội gây nên, dù tội đã được tha. Muốn được hưởng nhờ Ân Xá, người Kitô hữu phải hội đủ điều kiện và thi hành những điều Hội Thánh qui định. Với tư cách là trung gian phân phát ơn cứu chuộc, Hội Thánh dùng quyền để ban phát và áp dụng kho tàng công phúc của Đức Kitô và các thánh."

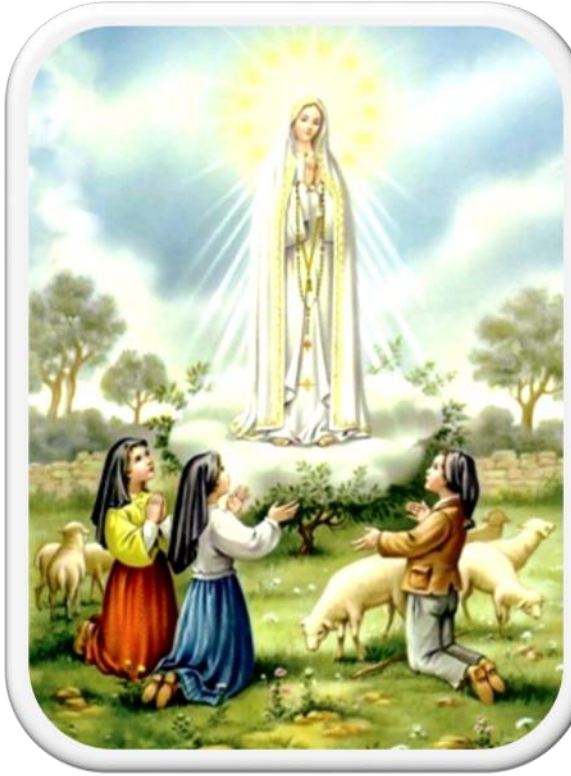
Tùy việc tha vạ một phần hay toàn bộ hình phạt tạm, mà chúng ta gọi là Tiểu Xá hay Đại Xá."(1)

Điều kiện hưởng Ân Toàn Xá Fatima

Linh địa quốc tế Fatima đã ra thông báo cho hay rằng tất cả các tín hữu muốn được hưởng Ân Toàn Xá trong năm kỷ niệm 100 năm biến cố lịch sử Đức Mẹ hiện ra tại Fatima, thì:

- Trước hết, nhất thiết phải chu toàn các điều kiện thông thường, đó là: Xưng tội, rước lễ và cầu nguyện chỉ theo ý Đức Giáo Hoàng.
- Tiếp đến, phải thực hiện một trong ba hình thức tỏ lòng sùng kính Đức Mẹ Fatima sau đây:

1) **Hình thức thứ nhất:** "Các tín hữu đích thân đi hành hương Linh địa Fatima ở Bồ Đào Nha và tham dự Thánh Lễ hay một trong những giờ cầu nguyện trọng thể và công khai nhằm tôn kính Đức Trinh Nữ Maria." Ngoài ra, các tín hữu còn phải đọc kinh Lạy Cha và kinh Tin Kính cũng như lời khẩn nguyện dâng lên Mẹ Thiên Chúa.



2) **Hình thức thứ hai:** Người tín hữu phải kính viếng và tham dự Thánh Lễ, Giờ Cầu hay một buổi cầu nguyện công khai và trọng thể trước một bức tượng hay một bức ảnh Đức Mẹ Fatima ở bất cứ một nhà thờ, nhà nguyện hay ở một nơi tôn nghiêm nào đó trong các ngày Đức Mẹ hiện ra trong Năm Kỷ Niệm này, (tức vào các ngày 13 hàng tháng, từ tháng 5 đến tháng 10. 2017) để tôn kính Đức Trinh Nữ Maria. Trong trường hợp này, người ta cũng phải đọc kinh Lạy Cha, kinh Tin Kính cũng như kêu cầu Đức Mẹ Fatima.

3) **Hình thức thứ ba:** Các tín hữu vì do già yếu, bệnh tật hay vì một lý do quan trọng bất khả kháng nào đó mà không thể đích thân tham dự vào cuộc hành hương Linh địa Fatima hay vào Thánh Lễ, Giờ Cầu hay các giờ cầu nguyện công khai và trọng thể với các tín hữu khác trước các tượng ảnh Đức Mẹ Fatima để tỏ lòng sùng kính Đức Trinh Nữ Maria, thì họ cũng có thể cầu nguyện trước một bức tượng hay ảnh Đức Mẹ Fatima và phải hợp ý tham dự cách thiêng liêng với các tín hữu khác trong các Thánh Lễ, các Giờ Cầu hay các giờ cầu nguyện trong các ngày Đức Mẹ hiện ra, (tức vào các ngày 13 hàng tháng, từ tháng 5 đến tháng 10. 2017.) Và tất nhiên, trong những trường hợp này, người tín hữu cần phải "hết lòng tin tưởng phó thác vào sự chuyển cầu của Mẹ Maria mà dâng lên Thiên Chúa từ nhân các kinh nguyện, các khổ đau và các hy sinh đời mình làm hy lễ đẹp lòng Người."

Lạy Đức Mẹ Fatima, xin cầu cho chúng con là kẻ có tội, khi nay và trong giờ lâm tử! Amen

Lm. Nguyễn Hữu Thy

GIÁO XỨ ĐỨC KITÔ NGÔI LỜI NHẬP THỂ TRI ÂN CÁC VỊ BẢO TRỢ BẢN TIN MỤC VỤ

N & N Skin Care

- ♦ N&N Signature Facial
- ♦ Ruby-Cell Lift Firming Treatment
- ♦ Micro-Dermabrasion
- ♦ Diamond Dermabrasion
- ♦ Special Acne Treatment

Free facial with \$300 of products

12000 Bellaire Blvd, Suite 120 Houston, TX 77072
281.530.0034 / 832.359.6618 Cell




TEXAS ALLERGY Southwest - Medical Center - Northwest
281-886-7440 | 281-377-5068 (Tiếng Việt)
www.TexasAllergyGroup.com

- Dịch: Môi Trường, Súc Vật, Thực Phẩm, Hoá Chất, Thuốc, Kim Loại
- Bệnh Phổi: Suyễn, Viêm Phế Quản Mãn Tính, Viêm Phổi, Ho Mãn Tính
- Dịch Da: Chàm, Ngứa, Mề Đay Mãn Tính, Mụn Nước Mãn Tính
- Bệnh Hệ Thống Miễn Dịch: Suy Giảm Miễn Dịch, Nhiễm Trùng Kinh Niệu

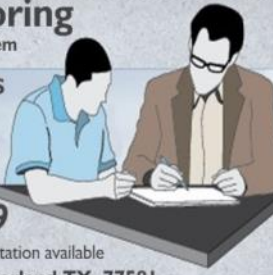
Bác Sĩ **Nguyễn Doanh**, Board Certified Adult & Pediatric Allergy Immunology
Clinical Faculty, Department of Family & Community Medicine, Baylor College of Medicine

Creative Tutoring
Trung Tâm Day Kem

Tom Nguyen - M.B.A, B.S
Certified teacher 10+ years
creativetutoringacademy@gmail.com
www.facebook.com/creativetutoring

(281) 813 - 8099

We have 2 locations - Transportation available
Houston TX, 77099 - Pearland TX, 77581
(HK 4 - Alief - Sugarland) (HK 2-Pearland Pkwy & Broadway - S288)
K-12 After school tutoring - SAT & College Prep
Open: Mon -Fri 3:00 - 7:00 pm & Saturday 9:00 - 3:00 pm



DANG A/C
License • Insured TACLB 76187C
Thư Gia • Thương Mại

Máy Lạnh • Máy Nóng • Thông Gió
Walk-in Cooler • Walk-in Freezer
Máy Đá

BÁN • SỬA CHỮA • LẮP

281.886.2666 • 10% off sửa chữa
10 Years Experience • 15% off máy mới

Tham khảo miễn phí 24/7

B & D
WHOLESALE, LLC.
Wholesale & Retail Seafood
Shrimp • Fish Live • Crawfish

713.922.3628
832.857.7651
832.781.8240 Office



12625 Bissonnet #B, Houston, TX 77099

PRIVATE PIANO TEACHER
Tram H. Tran
20 Years Experience
8303 Hazen Street Houston, TX 77036
713.962.9343

QUẢNG CÁO VÀ BẢO TRỢ
Xin liên lạc: Văn Phòng Giáo Xứ
281.495.8133
Email: info@giaoxungoiloi.org

IMI INSURANCE

Có bán bảo hiểm Xe, Nhà, Lũt và Thương Mại

10613 Bellaire Blvd., Ste A126
Houston, TX 77072
(Trong Khu Kim Sơn Bellaire)

- Mua bảo hiểm xe, nhà và cơ sở làm ăn, giá bảo hiểm có thể giảm 50%
- Gọi vào văn phòng sẽ cho biết giá trong vòng một tiếng.
- Đại diện cho những hãng bảo hiểm uy tín nhất nước Mỹ.

Liên Lạc:
Mathew Nguyễn / Lan Nguyễn (281) 598-4520
Số khẩn cấp: (469) 855-8963

LỚP THỂ DỤC DƯỠNG SINH

THAO TÁC CỘT SỐNG VÀ TƯ CHI
Mỗi tuần tập 2 ngày thứ ba
và thứ năm
từ 6:45pm tới 8:45pm
tại **Hội Trường Mẫu Tâm**
thuộc Giáo Xứ Ngôi Lời Nhập Thể.
B.S. Phạm Ánh phụ trách
Ghi tên miễn phí tại lớp học.

KIM INSURANCE & TAX
6988 Wilcrest Dr. STE B.
Houston, TX. 77072
Phone: 832-243-6118 Fax: 832-243-6946
Email: kyservices9@gmail.com
TAX • PAYROLL • BOOKKEEPING
INSURANCE • NOTARY

*****SPECIAL*****
\$10.00 for Single person tax filing with annual income less than \$10,000

- ♦ Khai Thuế lợi tức cá nhân và thương mại cho Liên Bang và các Tiểu Bang.
- ♦ Giữ sổ sách và trả lương cho nhân viên.
- ♦ Hướng dẫn thành lập công ty:
C-Corporation
S-Corporation
Partnership, LLC
Sole Proprietorship.
Xin giấy phép doanh nghiệp (DBA, Licenses...) & đổi bang (Renew Cosmetologists License)
- ♦ Tư vấn về thuế vụ và Đại diện khách hàng trước IRS khi thiếu Thuế hoặc khi Sở Thuế kiểm tra hồ sơ (Tax Auditing)
- ♦ Điền đơn thi quốc tịch, đổi thẻ xanh, dịch thuật và thị thực chữ ký.
- ♦ Bảo Hiểm Sức Khỏe:
Chương trình **Obama Care**, và bảo hiểm **Nhân Thọ**.

Xin gọi cho chúng tôi, khi Quý Vị cần tham khảo về những dịch vụ trên. Chúng tôi rất sẵn lòng phục vụ Quý Vị với sự **Thành Thật-Tận Tâm- và Kín Đáo**

MEYERLAND AUTO SERVICE CENTER
TIRE & AUTOMOBILES

MEYERLAND MOTORCARS * CORP.
FINE PRE-OWNED AUTOMOBILES

7667 Bissonnet St. Houston, TX 77074
Wrecker Service: 713 - 480 - 4079

Don Trương
Office: 713 - 271 - 0593
Fax: 713 - 271 - 7866



GIÁO XỨ ĐỨC KITÔ NGÔI LỜI NHẬP THỂ TRI ÂN CÁC VỊ BẢO TRỢ BẢN TIN MỤC VỤ

AB REALTY & MORTGAGE
11602 Bellaire Blvd Ste C Houston TX 77072

Mua - Bán - Thuê - Mướn - Quản Trị
Vay Tiền - Nhà - Đất và Cơ Sở Thương Mại

281-568-9988

CÓ CHƯƠNG TRÌNH PRIVATE LENDER
*Không cần chứng minh
lợi tức hoặc credit xấu*

**ĐẶC BIỆT VAY TIỀN FHA
CHI CẦN DOWN 3.5%**

Christine Quỳnh NMLS 268981
www.ABRealtyMortgage.com

HI-TECH DENTAL CARE

Dr. Huong Nguyen & Dr. Thien Nguyen



Nhận tất cả các loại Medicaid & Medicare cho người cao niên
Nha Khoa Tổng Quát, Nha Khoa Thẩm Mỹ và Chỉnh Nha.

**10515 Bellaire Blvd, Ste K
Houston, TX 77072**
(trong khu Linh Quy - kế Kim Sơn)
281-495-4444

Rosemary's Garden

NHÀ HÀNG & TIỆM BÁNH *Rosemary Huong*

- Chuyên Về Tiệc Cưới, Tiệc Trà, Hội-Đoàn; Bánh Cưới, Bánh Sinh Nhật.
- Phòng Ốc Trang Hoàng Sang Trọng
- Thực Đơn Chất Lượng, Giá Phải Chăng.



14639 Bellaire Blvd. - **(281) 568-9151**
ROSEMARYSGARDENHOUSTON.COM

People's Health CHOICE LLC

Xin liên lạc
Kim Anh Nguyễn
832-859-0158

Có thắc mắc về Medicare hoặc Obamacare
Để văn phòng chúng tôi giúp quý vị Tìm hiểu,
So sánh, và Lựa chọn một chương trình có thể đáp ứng nhu cầu của quý vị.

8200 Wilcrest Dr 27A, Houston, TX 77072
(Trong khu Quán Dì Tư, góc Beechnut)

DIRECT
DELIVER HAPPINESS TO EVERY HOME

Hạnh Phúc
ĐẾN MỌI NHÀ

(281) 495-3333

DENDIRECT.NET
11814 BELLAIRE BLVD 3B HOUSTON TX 77072

BELLAIRE & KIRKWOOD

NỆM #1 TRÊN TOÀN THẾ GIỚI



*** Tuổi hưu sẽ bình yên hơn nếu lo trước chuyện hậu sự ***
Đừng để gánh nặng và nhiều lo lắng cho con cháu hoặc người thân

Tiffany Thu Nguyễn

Chuyên Viên Cố Vấn Chuyện Hậu Sự & An Táng
Pre-Planning Funeral Advisor
Cell Phone: **832-566-6321**
Email: tiffany.nguyen@sci-us.com
Website: <http://www.dignityhoustonviet.com>

Dignity
MEMORIAL

LIFE WELL CELEBRATED™

- **Đặt trước được giảm giá**
- ***** Đặt trước không phải trả tiền lời**
- **Đặt trước được trả góp 3 năm hoặc 5 năm**
- **Đừng để quá trễ sẽ mất đi nhiều quyền lợi và Discount**
- **Khi có người đã qua đời nhà quản sẽ không giảm giá và phải trả hết toàn bộ chi phí trước khi làm thủ tục an táng**

- Dignity Memorial có 8 nghĩa trang và 24 nhà quản trong thành phố Houston và vùng lân cận Gồm có Nhà Quản Vĩnh Cửu; Nhà Quản Thiện Tâm; Nhà Quản Brookside; Nhà Quản Resthaven-N45; Nhà Quản Forest Park-S45; Nhà Quản trong vùng Sugar Land và Katy.
- **Đặt biệt Vườn An Nghĩ Đức Mẹ Hằng Cứu Giúp sẽ được thành lập trong năm 2017, ngoài ra có rất nhiều vườn an nghỉ khác trong những nghĩa trang của Dignity Memorial.**

The largest network of funeral, cremation and cemetery service providers * Serving over 30 Dignity Memorial locations in the Greater Houston Area
www.prepaidfunerals.texas.gov * www.dignitymemorial.com/en-us/index.page

HƯƠNG XUÂN TOFU

8388 W. Sam Houston S. Suite 134
Houston, Texas 77072

- **Hương Xuân** sản xuất đậu hũ tươi (trắng) và chiên mỗi ngày
- **Đậu hũ Hương Xuân** không sử dụng thạch cao và chất bảo quản
- **Đậu hũ Hương Xuân** đang có bán tại các chợ: THANH BÌNH, TIỀN HƯƠNG, BẾN THÀNH, VIỆT HOA, ĐỒNG KHÁNH, THẮNG HƯNG I, THẮNG HƯNG II, HƯNG ĐÔNG, HUY VIDEO, ĐẠI HOA, MỸ HOA

Xin gọi:

832.581.5180 & 281.416.6231

Đặc Hương

Giò Chả



Chuyên sản xuất
Giò, Chả nóng mỗi ngày

Đặc Biệt KHÔNG Dùng Hàn The

11360 Bellaire Blvd# 950 - Houston, Texas 77072

Skylite Electric Corp.

TOMMY THANG NGUYEN ELECTRICAL SERVICE

Nhận sửa chữa điện, thiết kế và làm mới các cơ sở thương mại (như tiệm Nail, Nhà Hàng, Văn Phòng).

Làm việc Nhanh Chóng, Tận Tâm và Uy Tín

Hơn 30 năm kinh nghiệm.

Điện Thoại: **(832) 526-1913**



Tommy Thang Nguyen

MONUMENTS

CÔNG TY LÀM BIA MỘ

2460 S. Dairy Ashford Rd.
Houston, TX 77077

Mô Bia, Lăng Tẩm, Bia nằm (ledger)
Gắn hình ảnh bằng porcelain
(Guaranteed for a life time of memories)
Khắc thêm tên trên các phần mộ
Phục vụ tại các nghĩa trang.

Liên Lạc: KimChuan
713-539-4401
E-mail: kcnh89@yahoo.com

